

2.5.2012

A7-0098/7

Poprawka 7
Ingeborg Gräßle
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner
Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

A7-0098/2012

Projekt rezolucji
Podtytuł 28

Projekt rezolucji

Poprawka

Haiti

Pomoc Unii dla Haiti

Or. en

2.5.2012

A7-0098/8

Poprawka 8
Ingeborg Gräßle
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner

A7-0098/2012

Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

Projekt rezolucji
Ustęp 144 a (nowy)

Projekt rezolucji

Poprawka

144a. domaga się opublikowania przez Komisję szczegółowego sprawozdania na temat całkowitych kosztów akcji promującej rozszerzenie UE (spoty reklamowe w kinach, telewizji, w internecie i innych mediach), wykazu kosztów w podziale na poszczególne media i kraje, w których spoty te były emitowane, a także szczegółowych danych dotyczących przedsiębiorstw biorących udział w realizacji projektu od etapu produkcji do emisji; ponadto oczekuje od Komisji przedstawienia sprawozdania z wszelkich innych działań reklamowych związanych z rozszerzeniem UE, wraz z odpowiednio szczegółowym sprawozdaniem i wykazem kosztów;

Or. en

2.5.2012

A7-0098/9

Poprawka 9
Ingeborg Gräble
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner

A7-0098/2012

Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

Projekt rezolucji
Ustęp 145

Projekt rezolucji

Poprawka

145. przypomina o trzęsieniu ziemi na Haiti i jego katastrofalnych skutkach; **ubolewa nad trudnościami, jakie pojawiają się przy łączeniu** pomocy humanitarnej i pomocy na rzecz rozwoju (powiązanie pomocy, odbudowy i rozwoju); uważa, że Komisja powinna **ograniczyć swoją pomoc humanitarną oraz** skierować wysiłki i środki na odbudowę i rozwój;

145. przypomina o trzęsieniu ziemi na Haiti i jego katastrofalnych skutkach; **wyraża ubolewanie z powodu niewystarczającego stopnia koordynacji** pomocy humanitarnej i pomocy rozwojowej (łączenie pomocy, rehabilitacji i rozwoju); **jest zdania, że podstawą udzielania pomocy humanitarnej powinna być strategia wyjścia;** uważa, że Komisja powinna skierować swe wysiłki i środki na odbudowę i rozwój;

Or. en

2.5.2012

A7-0098/10

Poprawka 10
Ingeborg Gräßle
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner

A7-0098/2012

Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

Projekt rezolucji
Ustęp 146

Projekt rezolucji

Poprawka

146. ubolewa nad niewystarczającą koordynacją działań delegatury Unii i reprezentacji ECHO; popiera nasilenie koordynacji między wszystkimi podmiotami unijnymi; dlatego zachęca Komisję do zapewnienia większej spójności i dopełniania się pomocy humanitarnej i pomocy rozwojowej, zarówno na płaszczyźnie politycznej, jak i w praktyce;

146. ubolewa nad niewystarczającą koordynacją działań delegatury Unii i przedstawicielstwa ECHO; popiera nasilenie koordynacji między wszystkimi podmiotami Unii **w tym kraju**; dlatego zachęca Komisję do zapewnienia większej spójności i dopełniania się pomocy humanitarnej i pomocy rozwojowej, zarówno na płaszczyźnie politycznej, jak i w praktyce;

Or. en

2.5.2012

A7-0098/11

Poprawka 11
Ingeborg Gräßle
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner

A7-0098/2012

Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

Projekt rezolucji
Ustęp 147

Projekt rezolucji

Poprawka

147. ubolewa nad brakiem trwałości projektów i podkreśla, że projekty powinny w pierwszym rzędzie zmierzać do tworzenia nowych miejsc pracy i trwałego wzrostu, co umożliwiłoby państwu haitańskiemu zwiększenie dochodów, tak by w mniejszym stopniu było uzależnione od pomocy z zewnątrz; zwraca się zatem do Komisji o przedłożenie Parlamentowi listy projektów, które zostały zrealizowane w ostatnich 15 latach na Haiti, wraz ze szczegółową oceną ich obecnej sytuacji, w celu stwierdzenia, jak trwałe są one od tamtego czasu;

147. ubolewa nad brakiem trwałości **niektórych** projektów i podkreśla, że projekty powinny w pierwszym rzędzie zmierzać do tworzenia nowych miejsc pracy i trwałego wzrostu, co umożliwiłoby państwu haitańskiemu zwiększenie dochodów, tak by w mniejszym stopniu było uzależnione od pomocy z zewnątrz; zwraca się zatem do Komisji o przedłożenie Parlamentowi listy projektów, które zostały zrealizowane w ostatnich 15 latach na Haiti, wraz ze szczegółową oceną ich obecnej sytuacji, w celu stwierdzenia, jak trwałe są one od tamtego czasu;

Or. en

2.5.2012

A7-0098/12

Poprawka 12
Ingeborg Gräßle
w imieniu grupy politycznej PPE

Sprawozdanie
Christofer Fjellner

A7-0098/2012

Absolutorium za rok 2010: budżet ogólny UE, sekcja 3, Komisja
COM(2011)0473 – C7-0256/2011 – 2011/2201(DEC)

Projekt rezolucji
Ustęp 148

Projekt rezolucji

Poprawka

148. wskazuje na brak widoczności pomocy unijnej dla Haiti; jest zdania, że dla zwiększenia widoczności na *oficjalnych* dokumentach powinna pojawiać się nie tylko flaga, ale także nazwa Unii Europejskiej, a nie **jedynie** nazwa Komisji czy DG ECHO, które dla zwykłego obywatela Haiti są dużo słabiej rozpoznawalne;

148. wskazuje na brak widoczności pomocy unijnej dla Haiti; jest zdania, że dla zwiększenia widoczności na dokumentach *promocyjnych* powinna pojawiać się nie tylko flaga, ale także nazwa Unii Europejskiej, a nie **tylko** nazwa Komisji czy DG ECHO, które dla zwykłego obywatela Haiti są dużo słabiej rozpoznawalne;

Or. en